

联 合 国



大 会

安全理事会



Distr.  
GENERAL

A/39/942  
S/17388

8 August 1985

CHINESE

ORIGINAL: SPANISH

大会  
第三十九届会议  
议程项目 25  
中美洲局势：对国际和平与安全  
的威胁及和平倡议

安全理事会  
第四十年

1985年8月8日

尼加拉瓜常驻联合国代表团临时代办  
给秘书长的信

我谨随函向阁下转达尼加拉瓜共和国外交部于1985年8月7日就数约50人——包括29名隶属美国“和平见证人”组织的美国公民和大约18名尼加拉瓜籍和外国籍记者——在沿圣胡安河作和平使团旅行的途中遭受绑架一事发表的公报全文。

请安排将这份公报作为大会第三十九届会议议程项目25的正式文件和安全理事会的正式文件散发为荷。

临时代办

大使

胡里奥·伊卡萨·加利亚德（签名）

附 件

1985年8月7日

尼加拉瓜外交部发表的公报

尼加拉瓜政府最近接到美国“和平见证人”组织提出的申请，要求准许其沿圣胡安河作一次和平使团旅行。尼加拉瓜政府批准了这项申请，但同时有关的人提出警告，说明由于哥斯达黎加境内有一些雇佣军徒众，所以他们这项表示基督徒团结精神的行动可能会遇到风险。

在准备作这次沿圣胡安河的旅行公布之后，雇佣军组织民革联盟的成员在哥斯达黎加圣约瑟发出威胁，说要向“和平见证人”的队伍开枪射击，然而这群美国基督徒依然坚持进行这次和平使团旅行的决定。

今天，8月7日，上午7时45分左右，那个基督徒团体留在马那瓜同那群沿河旅行的人不断保持联系的代表通知我国政府，以哥斯达黎加领土为基地的雇佣军向那群人开枪，命令他们进入邻国的拉彭卡以西17公里的马楚卡地区。

约有50个人被绑架，其中有29名属于“和平见证人”成员的美国公民和约18名采访这个基督徒使团活动的尼加拉瓜籍和外籍记者。

尼加拉瓜政府认为，美国政府是这些雇佣军和恐怖份子徒众的扶持者和指使者，应对这些事件负责任，并认为他们要对被绑架者的肉体和精神完整负责任。它又呼吁哥斯达黎加政府立即开始采取必要行动，使被绑架者重获自由和逮捕雇佣军徒众。

尼加拉瓜政府已明确指示其驻守与哥斯达黎加接壤地区的军队不要对驻在哥斯达黎加境内的雇佣军徒众所发动的攻击或挑衅行动还手，以免被利用来作为伤害被民革联盟恐怖分子徒众绑架的美国和尼加拉瓜人质的借口。